Совет Безопасности

S/1997/372
16 May 1997
RUSSIAN

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О СИЛАХ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА РАЗЪЕДИНЕНИЕМ

(за период с 19 ноября 1996 года по 16 мая 1997 года)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. В настоящем докладе содержится отчет о деятельности Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООННР) за последние шесть месяцев во исполнение мандата, содержащегося в резолюции 350 (1974) Совета Безопасности и продлевавшегося в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 1081 (1996) от 27 ноября 1996 года.

II. СИТУАЦИЯ В РАЙОНЕ И ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ СИЛ

2. В течение рассматриваемого периода в израильско-сирийском секторе соблюдалось прекращение огня без каких-либо серьезных инцидентов, и обстановка в районе действий Сил оставалась спокойной.

3. СООННР, используя постоянные позиции и патрулирование, контролировали район разъединения, с тем чтобы там не было никаких вооруженных сил. Раз в две недели Силы проводили проверку уровней вооружений и вооруженных сил в районах ограничения. Инспекционные группы сопровождались офицерами связи от соответствующей стороны. Как и прежде, обе стороны не разрешали инспекционным группам посещать некоторые из их позиций и вводили отдельные ограничения на свободу передвижения Сил.

4. СООННР оказывали помощь Международному комитету Красного Креста, содействуя ему в доставке почты, а также в перевозке людей через район разъединения. В пределах возможного местным жителям по их просьбе оказывалась медицинская помощь.

5. Командующий Силами и его подчиненные поддерживали тесные контакты с военно-штабными группами связи Израиля и Сирийской Арабской Республики. Обе стороны сотрудничали с Силами при выполнении ими своих задач.

6. По состоянию на май 1997 года в состав СООННР входили 1053 военнослужащих из Австрии, Канады, Польши и Японии (соответственно 465, 188, 355 и 45 военнослужащих), а также 4 военных наблюдателя Организации Объединенных Наций, выделенных из состава Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия (ОНВУП). Кроме того, СООННР помогали 73 военных наблюдателя ОНВУП из состава Группы наблюдателей на Голанах (ГНГ). Командующим Силами по-прежнему являлся генерал-майор Йоханнес К. Костерс (Нидерланды). Карта, показывающая район развертывания Сил, прилагается.

III. ФИНАНСОВЫЕ АСПЕКТЫ

7. В своей резолюции 50/20 В от 7 июня 1996 Года Генеральная Ассамблея ассигновала на Специальный счет для СООННР сумму в размере 32 254 900 долл. США брутто на обеспечение функционирования Сил в период с 1 июля 1996 года по 30 июня 1997 года. Начисление этих ассигнований в виде взносов из расчета 2 687 908 долл. США брутто в месяц зависит от решения Совета Безопасности о продлении нынешнего мандата СООННР.

8. В настоящее время на рассмотрении Генеральной Ассамблеи находится предлагаемый бюджет на период с 1 июля 1997 года по 30 июня 1998 года (A/51/405/Add.2). При условии принятия Ассамблеей соответствующего решения, расходы на содержание СООННР при их санкционированной численности составят за этот период 32 369 000 млн. долл. США брутто или 2 697 333 долл. США брутто в месяц.

9. По состоянию на 30 апреля 1997 года задолженность по взносам на Специальный счет для СООННР составляла 48,2 млн. долл. США. Общая сумма задолженности по взносам на все операции по поддержанию мира составляла 1,64 млрд. долл. США.

IV. ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕЗОЛЮЦИИ 338 (1973) СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

10. Постановив в своей резолюции 1081 (1996) продлить мандат СООННР на дополнительный период в шесть месяцев, Совет Безопасности также призвал заинтересованные стороны незамедлительно осуществить его резолюцию 338 (19973) и просил Генерального секретаря представить в конце этого периода доклад о развитии ситуации и мерах, принятых в целях осуществления этой резолюции.

11. Вопрос о поиске путей мирного урегулирования на Ближнем Востоке и, в частности, об усилиях, предпринимаемых на различных уровнях в целях осуществления резолюции 338 (1973) Совета Безопасности, рассматривался в докладе моего предшественника о положении на Ближнем Востоке (A/51/543), представленном во исполнение резолюций Генеральной Ассамблеи 50/22 A и B от 4 декабря 1995 года.

V. ЗАМЕЧАНИЯ

12. СООННР, созданные в мае 1974 года для наблюдения за прекращением огня, к которому призвал Совет Безопасности, и за соблюдением соглашения о разъединении между войсками Израиля и Сирии от 31 мая 1974 года, продолжали в сотрудничестве со

сторонами эффективно выполнять свои функции. Положение в израильско-сирийском секторе оставалось спокойным, и там не было отмечено никаких серьезных инцидентов.

13. Несмотря на нынешнее спокойствие в израильско-сирийском секторе, положение на Ближнем Востоке по-прежнему является потенциально опасным и, по-видимому, останется таковым до тех пор, пока не удастся достичь всеобъемлющего урегулирования, охватывающего все аспекты ближневосточной проблемы. Я надеюсь, что все заинтересованные стороны приложат энергичные усилия для решения этой проблемы во всех ее аспектах в целях достижения справедливого и прочного мирного урегулирования, к чему призвал Совет Безопасности в своей резолюции 338 (1973).

14. В нынешних обстоятельствах я считаю дальнейшее присутствие СООНР в этом районе необходимым. Поэтому я рекомендую Совету Безопасности продлить мандат Сил еще на шесть месяцев - до 30 ноября 1997 года. Правительство Сирийской Арабской Республики дало согласие на предлагаемое продление мандата. О своем согласии заявило также правительство Израиля.

15. Вынося эту рекомендацию, я должен привлечь внимание к серьезной нехватке средств на содержание Сил. В настоящее время задолженность по начисленным взносам составляет около 48,2 млн. долл. США. Эта сумма, намного превышающая нынешний годовой бюджет СООНР, представляет собой те средства, которые должны быть выплачены государствам-членам, предоставившим войска в состав Сил. Я призываю все государства-члены незамедлительно и в полном объеме выплатить свои начисленные взносы и погасить всю имеющуюся задолженность.

16. В заключение я хотел бы выразить признательность генерал-майору Йоханнесу К. Костерсу, а также мужчинам и женщинам, служащим под его командованием. Они эффективно и самоотверженно решают важные задачи, возложенные на них Советом Безопасности. Пользуясь настоящей возможностью, я выражаю свою благодарность правительствам, представляющим войска для СООНР, а также правительствам, чьи военные наблюдатели из состава ОНВУП приданы Силам.

215 220 225 230 235 240 245 250
315
-33°25'
35°45' 35°50' 35°55' 36°00'
310
LEBANON MOUNT HERMON PALESTINE BELT GRID
305 32°20'
A HB 2224m 2844m
300
Majdal Chams 16B 13 71 10 14 17 12
Masada 33 31 30 37 32 32A 37A
Hader 33A 31A 30A 29A 28A 27A 26A
Beit Jim 18 19 20 21 22 23 24
Mazzac Beit Jinn 25 26 27 28 29 30 31
295 33°15'
305 33°20'
300 33°15'
305 33°20'
310
AUSBATT HQ UNDOF
LOG LOGBATT DET HQ "B"
MP "B"
280
285
290
295
300
305
310
315
320
325
330
335
340
345
350
355
360
365
370
375
380
385
390
395
400
405
410
415
420
425
430
435
440
445
450
455
460
465
470
475
480
485
490
495
500
505
510
515
520
525
530
535
540
545
550
555
560
565
570
575
580
585
590
595
600
605
610
615
620
625
630
635
640
645
650
655
660
665
670
675
680
685
690
695
700
705
710
715
720
725
730
735
740
745
750
755
760
765
770
775
780
785
790
795
800
805
810
815
820
825
830
835
840
845
850
855
860
865
870
875
880
885
890
895
900
905
910
915
920
925
930
935
940
945
950
955
960
965
970
975
980
985
990
995
0 5 10 km
5 mi
10 mi
15 mi
20 mi
25 mi
30 mi
35 mi
40 mi
45 mi
50 mi
55 mi
60 mi
65 mi
70 mi
75 mi
80 mi
85 mi
90 mi
95 mi
100 mi

The designations employed and the presentation of material on this map do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations concerning the legal status of any country, territory, city or area of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries.